

**VERDA INFORMILO, n-ro. 1/2016, 23a de  
marto 2016**

**GRÜNER BOTE, 01/2016, 23. März 2016**

**estas la oficiala informilo de estraroj de Landa Asocio  
Meklenburgio-Antaŭpomerio (LAMA) kaj Esperanto-Societo  
Neubrandenburg (ESN)  
ist das offizielle Mitteilungsblatt der Vorstände des LVMV und  
EVN  
www.esperanto-nb.de, [info@esperanto-nb.de](mailto:info@esperanto-nb.de)**

## **1. Weihnachtsgrüße und Neujahrgrüße**

Sanon kaj feliĉon por la nova jaro 2016 / Gesundheit und Glück im Neuen Jahr

Wir erhielten Weihnachts- und Neujahrgrüße von der Präsidentin des Landtages und danken herzlich dafür.

Radio Esperanto denove en la reto  
Radio Esperanto denove en la reto

## **2. Radio Esperanto denove en la reto**

Jen la ligiloj de Radio Esperanto:

- - <http://sezonoj.podfm.ru/esperanto/>
- - kaj <http://sezonoj.ru/2015/05/podkasto-2/>

## **3. Esperantogramatiko en la reto**

Reneo trovis gramatikon en la reto:

- - <http://www.fb10.uni-bremen.de/khwagner/shoebox/pdf/EsperantoGrammatik.pdf>

Ĉi tiu gramatiko estas germanlingva.

## 4. Nachruf / Nekrologo

Wiebke Kuse (\*29. 04. 1955 † 19.1. 2016)



Abbildung 1: Wiebke

Der Landesverband Esperanto in MV gibt mit großer Trauer bekannt, daß Wiebke Kuse im Alter von 60 Jahren verstorben ist.\*\*

\*Wiebke erlag einer schweren, heimtückischen Krankheit, gegen die sie tapfer und klaglos kämpfte, aber am Ende leider verlor.

Wiebke nahm noch im September 2015 an der Feier zum 110. Jahr der Esperanto-Bewegung in MV teil, sie war sichtlich schon von der Krankheit gezeichnet, aber noch voller Hoffnung auf eine gute Wende in ihrem Schicksal. Dieses Treffen war dann schließlich ihr Abschied aus der Esperanto-Bewegung.

Ihr Ehemann Ralf hat sich in ihrer Leidenszeit voller Hingabe um sie gekümmert und sich energisch für eine gute

medizinische Versorgung eingesetzt.

Wiebke erlernte 1987 Esperanto und wirkte im Bezirksvorstand Schwerin und später Landesverband MV aktiv mit. Sie bekleidete im Landesverband das Ehrenamt des Kassenprüfers. Wiebke war unter anderem auch maßgeblich an der Vorbereitung und Durchführung der ersten gesamtdeutschen Esperanto-Konferenz nach der Wende in Schwerin tätig.

Wiebke wird uns allen schmerzlich fehlen, ihre erfrischende ihre Herzlichkeit und Hilfsbereitschaft, ihre heitere, optimistische Ausstrahlung. Adiau kara Vinjo.

Der Landesverband Esperanto in MV gibt mit großer Trauer bekannt, daß Wiebke Kuse im Alter von 60 Jahren verstorben ist.\*\*

\*Wiebke erlag einer schweren, heimtückischen Krankheit, gegen die sie tapfer und klaglos kämpfte, aber am Ende leider verlor.

Wiebke nahm noch im September 2015 an der Feier zum 110. Jahr der Esperanto-Bewegung in MV teil, sie war sichtlich schon von der Krankheit gezeichnet, aber noch voller Hoffnung auf eine gute Wende in ihrem Schicksal. Dieses Treffen war dann schließlich ihr Abschied aus der Esperanto-Bewegung.

Ihr Ehemann Ralf hat sich in ihrer Leidenszeit voller Hingabe um sie gekümmert und sich energisch für eine gute medizinische Versorgung eingesetzt.

Wiebke erlernte 1987 Esperanto und wirkte im Bezirksvorstand Schwerin und später Landesverband MV aktiv mit. Sie bekleidete im Landesverband das Ehrenamt des Kassenprüfers. Wiebke war unter anderem auch maßgeblich an der Vorbereitung und Durchführung der ersten gesamtdeutschen

Esperanto-Konferenz nach der Wende in Schwerin tätig.

Wiebke wird uns allen schmerzlich fehlen, ihre erfrischende ihre Herzlichkeit und Hilfsbereitschaft, ihre heitere, optimistische Ausstrahlung. Adiau kara Vinjo.

Der Landesverband Esperanto in MV gibt mit großer Trauer bekannt, daß Wiebke Kuse im Alter von 60 Jahren verstorben ist.

Wiebke erlag einer schweren, heimtückischen Krankheit, gegen die sie tapfer und klaglos kämpfte, aber am Ende leider verlor.

Wiebke nahm noch im September 2015 an der Feier zum 110. Jahr der Esperanto-Bewegung in MV teil, sie war sichtlich schon von der Krankheit gezeichnet, aber noch voller Hoffnung auf eine gute Wende in ihrem Schicksal. Dieses Treffen war dann schließlich ihr Abschied aus der Esperanto-Bewegung.

Ihr Ehemann Ralf hat sich in ihrer Leidenszeit voller Hingabe um sie gekümmert und sich energisch für eine gute medizinische Versorgung eingesetzt.

Wiebke erlernte 1987 Esperanto und wirkte im Bezirksvorstand Schwerin und später Landesverband MV aktiv mit. Sie bekleidete im Landesverband das Ehrenamt des Kassenprüfers. Wiebke war unter anderem auch maßgeblich an der Vorbereitung und Durchführung der ersten gesamtdeutschen Esperanto-Konferenz nach der Wende in Schwerin tätig.

Wiebke wird uns allen schmerzlich fehlen, ihre erfrischende ihre Herzlichkeit und Hilfsbereitschaft, ihre heitere, optimistische Ausstrahlung. Adiaŭ kara Vinjo.

Kun granda konsterno ni devas akcepti la forpason de Wiebke kaj ni nun funebras pro ŝia morto. Nian sinceran kondolencon ni esprimas al Ralf.

Ŝi batalis longe kontraŭ sia grava malsano kaj devis je le fino malvenki tiun batalon.

Ekde 1987 ŝi lernis Esperanton kaj estis membrino de nia klubo. Komune kun Ralf ŝi aktivis en Esperantujo kaj vizitis la eksterlandajn geamikojn. En la klubo Wiebke transprenis la funkcion de la kasistino kaj en la kadro de la landa asocio la funkcion de la revizulino. Ĉiam ŝi estis preta helpi dum la preparo de aranĝoj de nia klubo. La aranĝon „110 jaroj de Esperanto en Ŝverino“ pasintan septembron ŝi ankoraŭ povis viziti.

Ni sentas la mankon de Wiebke kaj neniam forgesos ŝin.



### **Klaus Ahlsdorf (1933-21.11.2015)**

Klaus Ahlsdorf ist überraschend am 21.11.2015 in Neubrandenburg im Alter von 82 Jahren verstorben. er hinterläßt seine schwerkranke Ehefrau Ursel Ahlsdorf, die er bis zum letzten Tage voller Hingabe versorgte. Ursel Ahlsdorf ist wohnhaft im Johanna-Beckmann-Ring 17, 17033 Neubrandenburg.

Klaus wurde 1933 in Stolp/Hinterpommern geboren, aus dem er 1946 vertrieben wurde.

Esperanto hat er nach dem Krieg in Schleswig Holstein gelernt. In den 1950-er Jahren studierte er in der DDR und war danach bis zur Wende im Atomkraftwerk Lubmin bei Greifswald tätig.

Klaus leitete die Esperanto-Gruppe Greifswald und gab das Informilo "La Ruĝa Grifo" heraus. Auf den Esperanto-Treffen lernte er Anfang der 1970er Jahre Ursel B. aus NB kennen, sie nahmen beide 1978 am 63. Esperanto Weltkongreß teil und heirateten im gleichen Jahr. Klaus war auch im Landesverband Esperanto aktiv, unter anderem wirkte er in der Schiedskommission sowie als Kassierer im EVN.

Klaus war ein stiller, nachdenklicher Mensch, er war stolz auf seine Bibliothek, die auch viele Esperanto-Bücher enthält.

Zu seiner Trauerfeier am 30.11.2015 kamen sieben Esperanto-Freude. Die Pastorin erwähnte in der Ansprache auch Esperanto. Klaus wird uns sehr fehlen.

La 21an de novembro 2015 surprize Klaŭs Ahlsdorf forpasis en Neŭbrandenburg en la aĝo de 82 jaroj. Li postlasas sian grave malsanan edzinon Ursel Ahlsdorf, kiun li prizorgis kun fordono ĝis sia lasta tago.

Klaŭs naskiĝis 1933 en Stolp/Malantaŭpomerio, de kie oni forpelis lin 1946. Esperanton li eklernis post la milito en Ŝlesvig- Holstinio. En la 1950aj jaroj li studis en la GDR kaj laboris poste en la nukleo-energia centro Lubmin ĉe Greifswald. Klaŭs gvidis la Esperanto-grupon en Greifswald kaj eldonis la informilon „La Ruĝa Grifo“. Dum Esperanto- renkontoj komence de 1970aj jaroj li konatiĝis kun Ursel Bohnenstengel el Neŭbrandenburg. Ambaŭ partoprenis 1978 en la 63a Universala Kongreso . En la sama jaro ili geedziĝis. Klaŭs ankaŭ aktive laboris en la Landa Asocio i.a. li agis en arbitracia tribunalo kaj kiel kasisto en la EVN.

Al la funebra ceremonio la 30an de novembro 2015 venis sep Esperanto-geamikoj.

Certe li mankos al ni.

## **5. Termine**

- 01.05.2016, Esperanto-Info-Tisch, Aufbau ab 09.00 Uhr Marktplatz NB,
- 06.08.- 14.08.2016, Esperanto-Zeltlager SEFT , Zeltplatz Thomsdorf
- 27.08.2016, Sonnabend, Gartenfest Esperanto, 45 Jahre Esperanto-Verein Neubrandenburg,

- 22.10.2016, Sonnabend, 09.00 bis 18.00 Uhr, Kurse ab Anfänger bis Konversation.
- 19.11.2016, Sonnabend, Landestreffen LAMA in Güstrow.

## 6. Zu unseren Vereinstreffen

Achtung, die Mitglieder haben beschlossen, die Vereinstreffen ab Januar 2016 jeweils ab 15.00 Uhr zu beginnen.

Grund: einige Freunde haben eine lange An-und Abreise und können so die Zeit in NB günstiger nutzen. Berufstätige Freunde werden um Verständnis gebeten und eingeladen, trotzdem teilzunehmen, da wir uns in der Regel bis kurz vor 20.00 Uhr in der Gaststätte befinden.

## 7. Gaststätte "Uns Eck" feierte 20. jähriges Bestehen.

Die Vorsitzende des EVN gratulierte die Besitzerin Marion Käsler, die sich stets rührend um uns bemüht und umsorgt. Bernd K. hatte einen Blumentopf besorgt, der feierlich überreicht wurde.

Der "Zufall" wollte es, daß der städtische Weihnachtsmann zu uns kam, wir sangen ein paar alte Lieder und wurden dann reichlich beschenkt.



Abbildung 2: 20 Jahre "Uns Eck"



Abbildung 3: Der Weihnachtsmann überraschte uns



Abbildung 4: Edeltraut kaj Brunjo gratulas



Abbildung 5: Der Weihnachtsmann beim Treffen im Dezember 2015

## 8. Januartreffen

Das Vereinstreffen im Januar fand am 20.1.2016 ab 15.00 Uhr statt.

### Tagesordnung

- Begrüßung und Abstimmung der Tagesordnung,
- Jahresübersicht 2016 über die Termine EVN und LAMA,
- Kurzvorträge, jeder wurde gebeten, sich zu beteiligen,
- Sprachübungen (vorto de tago kun komentoj),
- EVN gegründet 1971, 45 Jahre, genügt eine Feier im Garten?
- Zeitungsschau, auch virtuelle revuoj,
- babili kaj klaĉi plenbuŝe ĝis la fino.





*Abbildung 6: Birgit und Bernd*



*Abbildung 7: Edeltraut prelegas*



*Abbildung 8: Nia rondeto*



*Abbildung 9: Steffan, Werner P. kaj Werner L.*



Abbildung 10: Edeltraut kaj Steffan

## 9. Februartreffen

Das Vereinstreffen im Februar fand am 17.02. ab 15.00 Uhr, Ort: Neubrandenburg, Gaststätte "Uns Eck" gegenüber der Scheele-Apotheke statt.

### Tagesordnung

- Begrüßung und Abstimmung der Tagesordnung,
- Termine der Veranstaltungen EVN und LAMA,
- Aufruf der Esperanto-Frauen aus Hiroŝima,
- Kurzvorträge,
- Sprachübungen,
- Zeitungsschau: revuo Esperanto, Esperanto aktuell, La Ondo de Esperanto, aber auch virtuelle Publikationen und informiloj,

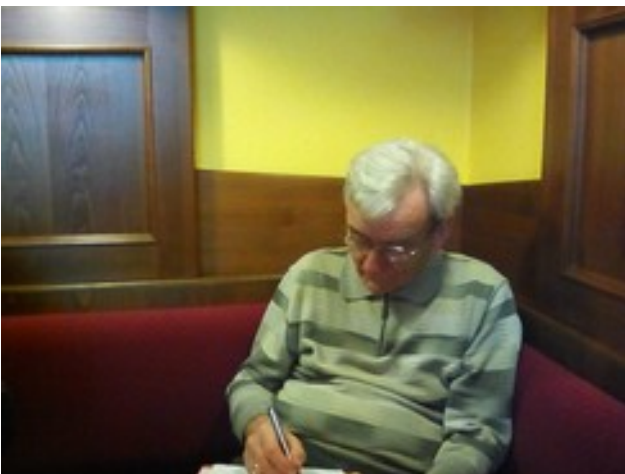




*Abbildung 11: Edeltraut*



*Abbildung 12: Birgit kaj Bernd*



*Abbildung 13: Werner L.*



*Abbildung 14: Steffan kaj Werner P.*



Abbildung 15: Reneeto kaj Manfred



Abbildung 16: La tuta rondo



Abbildung 17: Steffan, Werner P., Werner L. kaj Manfred



Abbildung 18: Brunjo, Birgit kaj Bernd

## 10. Märztreffen

Das Vereinstreffen im März fand am 9.3.2016 ab 15.00 Uhr statt.

### Tagesordnung

- Beratung und Beschluß des Ablaufes,
- das Finanzamt NB hat wieder unsere Gemeinnützigkeit bestätigt,
- Internationaler Frauentag, Kaffeeklatsch auf Kosten unseres Vereins, ein Dankeschön für die ehrenamtliche Arbeit. Das Schreiben unseres Vereins an die Frauen von Hiroshima wurde ins Japanisch übersetzt und wird in einer Anti-Kriegs-Ausstellung präsentiert,
- Sprachübungen,
- Kurzvorträge,

- babilado laŭ gusto pri ĉiuj temoj.



Abbildung 19: Birgit, Bernd, Edeltraut kaj Steffan



Abbildung 20: Werner P., Werner L. kaj Reneeto



Abbildung 21: Reneeto, Manfred, Brunjo, Birgit, Bernd kaj nia verda flageto

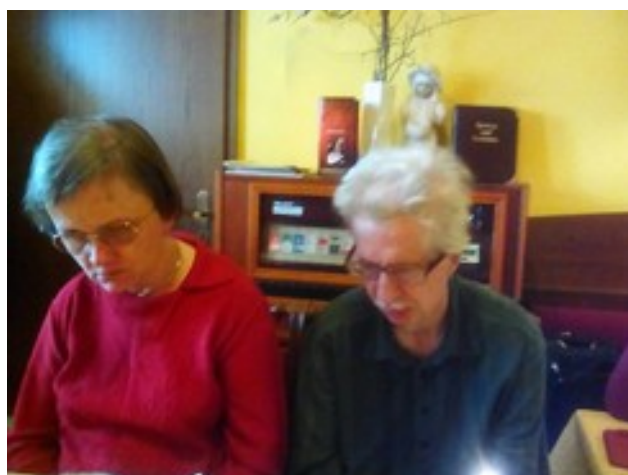


Abbildung 22: Birgit kaj Bernd

## 11. Jen informilo pri ŜEP 2016.

Ene troviĝas ligil-adreso al retaliĝilo, kiun bone estas ripeti en retmesaĝo, ĉar ĝi ligas rekte kun aliĝilo:

<http://aligxilo.pholda.pl/a/sxep2016/eo>



## 12. Nachtrag zu 2015

Vernereto partoprenis la Zamenhofan feston en Berlino 2015. Jen kelkaj fotoj pri tio.



Abbildung 23: Werner P. dum la Zamenhofa festo



Abbildung 24: Werner P., Fritz kaj Chuck



Abbildung 25: Werner diskutas kun Kristoforo el Pollando

# 13. Über populäre Irrtümer über Esperanto

Lu schrieb über populäre Irrtümer über Esperanto:

- [http://www.esperantoland.org/dosieroj/PopulaereIrrtuemerUeberEsperanto\\_EsperantoLand.pdf](http://www.esperantoland.org/dosieroj/PopulaereIrrtuemerUeberEsperanto_EsperantoLand.pdf)

## Anschriften / Adresaro

Redakteur: René Philipp, Pablo-Neruda-Ring 69, DE 17235 Neustrelitz.  
[tlustulimu@web.de](mailto:tlustulimu@web.de) (Achtung: Werner Pfennig hat diese Aufgabe an René übergeben!)

### Geschäftsstellen

LAMA, Landesverband MV

DE-17034-Neubrandenburg, Uns Hüsung 29/0705

Tel. 0395 422 13 98

Bankverbindung: Inhaber: Landesverband Mecklenburg Vorpommern des DEB,

Sparkasse Neubrandenburg-Demmin, KTNR: 320 002 134 8, BLZ: 150 50 200

e.-Brief: [info@esperanto-nb.de](mailto:info@esperanto-nb.de)

Esperanto-Verein Neubrandenburg e. V. (EVN)

DE-17034-Neubrandenburg, Uns Hüsung 29 /0705

Tel. 0395 422 13 98

e.-Brief: [info@esperanto-nb.de](mailto:info@esperanto-nb.de)